75me ANNEE — No 1527 Paraît le Samedi SAMEDI 9 AOUT 1975

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Administration-Rédaction : Rue de la Coste — Tél. 534 04200 SISTERON (Alpes de Haute-Provence) Directeur : René GOGLIO

Tarif des Annonces Annonces légales : 2,20 F. la ligne Autres annonces : on traite à forfait

Journal inscrit à la Commission Paritaire des Publications et Agences de Presse sous le N° 53.442

Les abonnements sont payables d'avance Tout changement d'adresse : Joindre 1 Franc

Le numéro : 0 F. 40 Abonnement 1 an : 20,00 F. C. C. P. 2788.38 Marseille au nom de René GOGLIO Imprimeur à SISTERON

POUR TOUS VOS TRAVAUX D'ELECTRICITE GENERALE
Installation Rénovation
Dépannage
Chauffages Electriques
Isolation Thermique
Claude DESSAUD
Immeuble B 3
Place de la République
04200 SISTERON
Tél. 8.03
Devis gratuit

La Maison du Cadeau
Madame MEVOLHON
102, rue de Provence — SISTERON Tél. 95
Cadeaux - Porcelaines - Cristaux - Etains - Faïences
Santons - Art Provençal
Grand choix de Bijoux Fantaisie
Liste de Mariage

Ent. Joseph CANO
Chauffage - Sanitaire - Plomberie
sera fermée pour congés annuels
du 26 Juillet au 17 Août inclus
DEPANNAGES D'URGENCE ASSURES

Ma Liste de Mariage est chez
BERNARD CURNIER
CHATEAU - ARNOUX
04160 (Alpes de Haute-Provence)
Téléphone 52

Cassez pas les Pieds...
... Cassez pas les Pieds et Paquets,
Dégustez-les !
RICHAUD et BADET
CONSERVES ARTISANALES DE QUALITE
04200 SISTERON • Tél. 3.63

GARAGE DU DAUPHINÉ
Tél. 26
04200 SISTERON
CHRYSLER SIMCA
CARROSSERIE
PEINTURE AUTO
MARCHE OCCASION

XXmes NUITS DE LA CITADELLE

PERENNIS MUSICA

ou le triomphe de la musique ancienne

Un public attentif, recueilli, a écouté le mercredi 30 juillet, le premier Concert de Perennis Musica.

C'était Jean-Sébastien Bach : ses suites, ses fugues, comme une « progression mathématique », ses sonates où retentit soudain une gravité qui est méditation.

En guise de ciel, cette fois, les voutes romanes de Notre-Dame des Pommiers, berceau de pierre tendu comme un dais de gloire sur les musiciens.

Dehors : la façade, le portail, la grande rose dorés de lumière, les oriflammes battant au vent, la façade scintillante des maisons voisines, belles demeures où demeuraient jadis les chanoines du chapitre, constituaient l'accueil du parvis et l'entrée de la fête.

***

La fête qu'offrait Perennis Musica sur fond de rétable doré.

Et c'est vrai que ce rétable où triomphe le grand tableau de Nicolas Mignard régna sur ce concert de Bach et sur l'autre.

La viole de gambe de Mireille Reculard, toute semblable, se superposait à celle dont, au cœur du tableau, module le grand archange blanc.

Les images s'enchainaient, s'unissaient, à la gloire éternelle de la musique : perennis musica.

***

Que détacher de ce premier concert à la beauté égale ? Peut-être le long monologue de la « Suite en mi bémol majeur » où le violoncelle de Jean Reculard alterna de grâce et de sombre beauté.

Peut-être la « Sonate à 3, en sol majeur », dont l'allegro final a tant de charme et de sérénité.

On acclama le trio et Françoise Petit, Mireille et Jean Reculard redonnèrent ce dernier mouvement sur quoi se ferma à regret, comme on tourne une page plus aimée, le premier volet du double concert de « Perennis Musica ».

***

Le second s'ouvrit sous les mêmes signes : la même soirée tiède (de peu d'importance ici) le même charmant décor de place ancienne, le noble vaisseau baigné de lumière dorée.

L'horizon musical toutefois était bien différent.

On faisait appel aux Couperin : Louis le retrouvé, le premier de cette dynastie française et François le Grand.

Alors, entrèrent en lice toute cette collection d'instruments anciens dont nous avons tant aimé citer les noms.

Tout cela fut charmant, causant, divers, à l'image de ces titres : Fantaisie, Canaries, Prelude, Badinage, Fuguette, ou de ces pièces qui s'intitulent « Les goûts réunis » et « La chemise blanche » et jusqu'à cette « Pompe funèbre » à peine triste. On songeait au salon d'Arthénice et à ces gravures d'Abraham Bosse qui nous ont gardé le souvenir de ces réunions mondaines où la poésie, le parler précieux et la musique se partageaient un temps qui ne s'enfuyait guère.

Bach revint pour révéler les brillances du clavecin et comme la veille les sombres beautés du violoncelle seul.

Marin Marais anima deux violes colorées, chaudes, aux belles et nobles inflexions.

***

Et ce fut Georges Frédéric Hændel ! Sa « Sonate pour deux violoncelles et clavecin » s'envola grave et belle. Quelle ampleur soudain, quelle majesté ! Tout le vaisseau roman résonnait de ces accents solennels. Les violoncelles, le clavecin, seuls ou à l'unisson, en lutte ou apaisés, emplissaient le grand espace sonore. Hændel triomphait !

Il revint sous les rappels. Et monta, de nouveau, inoubliable, le grand et sublime Largo.

LES MENUHIN

un suprême triomphe

Samedi d'inquiétudes, menacé d'orages.

Vers le soir cependant, un grand vent dispersa les nuées et à sept heures on découvrait sous les sureaux géminés le Bözendorfer dormant dans son ébène noire.

L'ordonnance de St-Dominique était une fête déjà. C'était la salle la plus ample possible. Le pré des moines, une cour voisine, la nef de l'église étaient « tendus » de chaises.

Au demeurant la parure habituelle, mais plus riche peut-être, plus scintillante. On sentait à certains signes que quelque chose de très grand, de très beau, allait se passer.

***

Très tôt, vers sept heures et demi, le public commença d'arriver. Les côtés, la salle, s'« emplissaient » lentement. A vingt heures Yehudi et Hephzibah Menuhin gagnèrent le fond de l'église où des tentures leur avaient ménagé un espace intime. Ils passèrent inaperçus, ou à peu près, mais bientôt parvinrent de l'ancien chœur ces notes éparses, ces accords qui disaient : le maître est là !

Alors le podium s'illumina de somptueux bouquets de roses, hommage de gratitude et d'accueil aux musiciens.

Maintenant tout était prêt, vraiment. Tout le monde attendu était là, serré, uni, déjà attentif, prêt à se donner.

***

Et Menuhin parut dans son habit, presque frêle. Ce n'était pas la puissance de Cziffra, c'était quelque chose de très fin, de très délicat et bien le visage inspiré de l'affiche qui avait couvert les murs de Sisteron quelques jours plus tôt.

Hephzibah Menuhin, dans une stricte robe violette, elle-même mince silhouette, s'avança sous l'ovation.

La salle se fit ombre et silence dans sa tiédeur suspendue.

Il n'y avait plus que la lumière bleue du clocher irréprochable et celle, dorée, du podium.

***

Et soudain éclata, comme l'ouverture d'une fête, l'Allegro de la « Sonate en ré mineur » de Brahms.

Les mouvements s'égrenaient : le tendre adagio, d'où s'élève un chant, « intensément lyrique » dit Maurice Imbert, retrouvé à deux ou trois reprises, puis le long Final tourbillonnant, coloré. L'œuvre est belle, certes, mais n'a pas le pouvoir d'envoutement que Beethoven allait apporter.

***

Ce ne fut qu'après le « Partita » de Jean Sébastien Bach (décidément très joué dans ce festival). On attendait beaucoup Menuhin dans cette œuvre faite de sept mouvements opposés dont quelques-uns requièrent par leurs difficultés une virtuosité rare. Yehudi Menuhin s'en joua. Tout cela était délicieux et déconcertant de grâce et de facilité.

Peut-on parler d'un long entr'acte ? On ne « bougea » guère. La musique a de ces vertus sédentaires qui ne ne sont que le prolongement de lentes rêveries.

Enfin ce fut Beethoven et la sublime « Sonate à Kreutzer ».

L'œuvre est si connue, si aimée, qu'il serait vain d'un parler en tant que telle. Mais alors s'établit vraiment entre la salle, enfermée dans sa méditation, et les musiciens inspirés, cette union d'âme et d'esprit qu'on a raison d'appeler communion.

Et longtemps nous entendrons ces accents de Beethoven et ne mourra jamais tout à fait en nous l'écho de « la plus sublime sonate pour violon et piano » qui fut jamais écrite.

***

Une aimable petite fille en longue robe longue offrit des roses, des lauriers piqués de lavande noués de sang et d'or.

On rappela dix fois les musiciens, qui jouèrent alors l'adagio de la sonate dite « Pastorale » de Beethoven.

Yehudi Menuhin revint une fois encore, mais il avait laissé son « stradivarius » : c'était la fin du concert.

Il s'inclina sous de nouvelles ovations, sourit à la foule, tendit ses mains dans un geste touchant de merci et de reconnaissance.

Ces mains qui venaient d'épendre tant de beauté, de grâce et d'émouvance.

il y a dans votre ville un passionné du meuble de style
ENSEMBLIER STYLES DE FRANCE
Choix important de mobiliers de salons « Provençaux » - « Régence » - « Louis XV » « Rustique » - « Louis XIII »
MEUBLES BOUISSON
Artisan - Décorateur
STYLES DE FRANCE
C'est l'affaire de la compétence et de la passion au service d'une cause
LE BEAU MEUBLE
28, rue Saunerie — Tél. 24 SISTERON

DE GARDE

Dimanche 10 Août 1975

En l'absence de votre médecin habituel :

Docteur Castel, rue des Combes Tél. 1.18.

Pharmacie Rey, rue de Provence Tél. 0.25.

Ambulance s.a.r.l. Provence-Dauphiné (service de l'hôpital) Tél. 0.52 et 0.82.

Ambulances de la Citadelle Tél. 4.57.

Garage du Dauphiné, cours Melchior-Donnet, Touring-Secours (gratuit) Tél. 0.26.

Garage du Jabron, Tél. 22 à Peipin. Accidents Secours Routier Tél. 3.17 et 3.29.

Lundi 11 Août

Pharmacie Rey, rue de Provence Tél. 0.25.

Boulangeries
Martini, rue de Provence
Javel, rue Mercerie
Antelme, les Plantiers.
Gaubert, rue Saunerie

Vendredi 15 Août

Docteurs Mondielli-Moréno, avenue du Gand — Tél. 2.31.

Pharmacie Rey, rue de Provence Tél. 0.25.

***

LES PERMANENCES

E. D. F. — Tél. 1.36.
Mairie — Tél. 0.37.
Gendarmerie — Tél. 0.33.
Sapeurs-Pompiers - Tél. 33 ou 9.19.
Hôpital — Tél. 0.52.
Syndicat d'Initiative — Tél. 2.03.

L'Hôtel du Grand Cèdre
à SALIGNAC
informe sa clientèle de la réouverture de sa PIZZERIA à partir du 9 Août ainsi que les Mercredi, Vendredi, Samedi et Dimanche.

AGENCE FIAT-LANCIA
J. GALLEGO GARAGE MODERNE Route de Marseille Tél. 3.17
Réparation - Dépannage - Tôlerie - Peinture en cabine
Achat • Vente • Neuf et Occasion

S. T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS
BIJOUTERIE **DE MARTA**
53, rue Droite - SISTERON - Tél. 42
Rue A. Badin - ST-AUBAN - Tél. 1.92

NE PAYEZ PLUS VOTRE FUEL COMPTANT
Avec notre système
d'ABONNEMENT CHAUFFAGE
réglez-le en 12 MOIS
FUEL domestique **SHELL**
Ets GUILLAUME Frères
SISTERON — Rue Mercerie - Téléphone : 43
ST-AUBAN — Rte Nationale - Tél. : 10 et 385

PLAISIR D'OFFRIR
Cadeaux • Souvenirs
Porcelaines • Cristaux • Etains
Faïences • Poteries
Liste de Mariage
Georges LATIL 26 rue Droite SISTERON Tél. 1.29

BAR-RESTAURANT "LE NID"
René Mazella et Fils
vous proposent leurs SPECIALITES :
• JEUDI : Couscous à emporter sur commande
• SAMEDI et DIMANCHE midi : Paëlla à emporter sur commande
• SAMEDI SOIR : Grillades - Paëlla et la Cuisine du Chef
Route de Marseille SISTERON
Tél. 356 Sisteron ou 15 à Salignac

© VILLE DE SISTERON

Les Meubles BRENIER

ONT OUVERT LEUR NOUVELLE GRANDE SURFACE

Route Nationale 85 à PEIPIN

ET SONT A VOTRE DISPOSITION

OUVERT LE DIMANCHE

Nouvelles des Communes voisines...

LES BONS-ENFANTS

« Que les personnes concernées prennent leur responsabilité ».

Depuis des mois les habitants des Bons-Enfants attendent que soit stabilisé le bord de leur route !

Faut-il pour des raisons techniques patienter encore pour terminer ce travail ?

Les raisons de leur mécontentement sont multiples...

— La route ayant été redressée de plusieurs centimètres, les trottoirs se trouvent en contre-bas... D'un autre côté tous les collecteurs d'eau étant bouchés, la moindre pluie inonde et endommage sérieusement les remises et caves situées au rez de chaussée... On devrait tenter quelque chose pour remédier à celà !

— Si cette première raison est déjà suffisante, il en reste une plus grave encore. Cette dénivellation chaussée-trottoir forme un genre de rail...

Deux roues d'une voiture lancée à plus de 80 prise dans ce piège et c'est la catastrophe...

La preuve : vendredi soir une voiture a littéralement emporté une barrière sise en bordure de route causant d'importants dégâts matériels...

Attend-on qu'une autre fauche quelques paisibles passants ?

On pourrait également penser à repeindre le passage protégé pour les enfants de notre école !

— Le tout n'est pas du luxe mais de la nécessité.

André HONDE.

TAXI

Paul LOUIS

« Bar Domino »

SISTERON ☎ 2.17

Nos Jeux...

« LES ECHECS »

Problème n° 39

Les blancs jouent et font mat en 2 coups.

Blancs : 10 - Rh 8, De 4, Tc 3, Tg 8, Fa 7, Ce 8, a 2, c 7, d 2, h 6.

Noirs : 10 - Rb 5, Dh 5, Tb 2, Ta 5, Ff 1, Cc 8, a 3, a 6, b 7, h 7.

Voici une composition comprenant beaucoup de matériel et où les armées en présence sont apparamment bien équilibrées. Aux chercheurs tenaces, la solution ne sera que plus belle.

Solution du Problème n° 37

Coup clé : Tb 8 ! Menace h 8 = D

Si :

1)... Fxh 7 2) Fd 3 mat
1)... Fb 7 2) Fg 2 mat

En vérité, de fort belles manœuvres d'interception, avec une menace de promotion. C'est bon.

Solution du Problème n° 38

Coup clé : Db 5 ! Se met en prise ! et Attente.

Si :

1)... RxT 2) Dxe 5 mat
1)... CaxF 2) CxC mat
1)... Ca joue autre 2) Tb 1 mat
1)... Cc joue 2) Ta 2 mat

Une clé inattendue et des variantes toute en finesse.

J. C.

OBJETS TROUVES

Une bourse noire contenant une certaine somme d'argent ; un sac à main. S'adresser au Secrétariat de la Mairie.

FIESTA MEXICAINE

SALOON

***

SISTERON

DIMANCHE 17 AOUT 1975

Place de la République

FETE DE LA BIERE

sous chapiteau géant (2 mâts) de 20 h. 30 à 2 h. 30

BAL CABARET

avec

THE PUSSY CAT et ANGELICA

***

UNE FIESTA AU MEXIQUE

La Fiesta est l'occasion, pour le peuple mexicain, d'une véritable explosion de joie et d'agitation... celle-ci dure parfois plusieurs jours et plusieurs nuits consécutives ; dès le signal de la fête, les cloches tintent de toutes parts... les rues s'emplissent de cris, le vacarme est étourdissant : venus des plaines, des montagnes et des ranchs ; d'Oxaca comme de San Antonio, bannières rouges en tête (frappées de l'aigle et du serpent, emblêmes sacrés des anciennes tribus « Mayas ») mexicains, espagnols, métis, indiens, descendent dans la rue, envahissant cantinas et saloons... Ils ont revêtu leurs plus beaux habits, les plus chamarrés : mexicains aux ponchos bariolés, squatters, entraîneuses, vaqueros et cow-boys en jeans et chemises à carreaux, métis vêtus de la chamaras blanche...

L'ombre se remplit de chansons et de cris joyeux.

C'est la Fiesta : elle exprime le côté chatoyant, étincelant de la vie mexicaine. Aux rythmes des banjos, des tambourins, aux accords des guitares... à la plainte de la chirimia (flûte indienne).

C'est la Fiesta : l'orchestre se déchaîne... joue... joue... sans discontinuer... Il attaque la fameuse « Tromba Mexicana » puis le chœur entonne le « Las Manitas », « Acapulco », « La Felicitad ». Les filles s'agitent, roulent des hanches... sont magnifiques, leurs âmes éclatent, la bombance atteint le déraisonnable, tous les sens sont sollicités, assaillis et même submergés.

Cette Fiesta, traversée d'éclairs, est la brillante revanche de leur long silence et de leur apparente apathie... disons, plutôt, de leur mélancolie journalière...

Aux rythmes effrenés des tropiques, ils se trémoussent, se déchaînent, sombreros et chapeaux pointus volent en l'air, les cris et les rires résonnent comme des pesos d'argent, ceci jusqu'à l'épuisement total.

Chantons, dansons puisque c'est la Fiesta.

Au cours du grand bal de nuit, c'est cette folle ambiance que la troupe française du chapiteau en tournée va s'efforcer de vous faire partager.

« Como Mexico nos ay dos ». Traduisons : « Il n'y a pas deux pays comme le Mexique ».

Fiesta Mexicana : Nuits attendues à combien...

Réalisation artistique : Serge Duc.

LA FOIRE D'AOUT

Nous avons annoncé que la Foire d'Août devait se tenir le 9 de ce mois. C'est une erreur.

La foire d'Août est placée sous le signe de Saint-Barthélémy, et c'est la seule foire de l'année qui se tient toujours sous le calendrier des foires de 1880, le lundi après la St-Barthélémy.

Donc, la Foire d'Août aura lieu le lundi 25 courant.

PASSAGE, CAMPING, CITADELLE

Le passage à Sisteron a été durant le mois de juillet, d'un très grand mouvement, c'est dire que nos rues, avenues et places sont envahies par les voitures.

Le camping profite de ce mouvement et quelques jours d'arrêt dans la ville la plus pittoresque du département est du plus bel effet. Ce camping, au bord de la Durance, donne aux nombreux touristes le petit brin d'air pur qui satisfait grands et petits par cette période de chaleur.

La Citadelle accueille un grand nombre de touristes qui profitent du passage dans notre ville pour visiter la Citadelle et la vieille ville.

Il faut ajouter à tout cela les nombreux estivants qui ont trouvé gîte et couvert dans la région et qui font de Sisteron leur lieu de promenade et de rencontre.

Heureux promeneurs, heureux vacanciers.

LA COURSE DE COTE SISTERON-SAINT-GENIEZ

L'Ecurie Alpes Saint-Geniez, sous la direction de son président Pierre Latil et de ses dynamiques collaborateurs, a réussi d'agréable façon la deuxième course de côte Sisteron St-Geniez

Une nombreuse foule avide de fortes émotions est venue admirer les bolides de toutes catégories gravir à des vitesses folles cette côte qui offre toutes les difficultés d'une telle épreuve.

Tous les coureurs, des as, venus de toute la région, Sud-Est et Dauphiné, ont su apprécier le trajet ainsi qu'une parfaite organisation. Des records ont été battus. Des coureurs, jeunes encore dans la compétition, ont su montrer leur capacité.

L'aide que l'on doit apporter à cette épreuve fera de cette manifestation automobile, qui compte déjà pour le classement de la montagne, une course de vitesse en côte qui convient le mieux, tant en difficultés qu'en visibilité, en France.

AVIS

Il est rappelé qu'il n'y aura pas de séance de vaccination au dispensaire le 2me mardi d'août. Prochaine séance le 9 septembre.

BARTEX

82, rue Droite — 04200 SISTERON

JUILLET... L'ETE

Grand choix pour

HOMMES - FEMMES - ENFANTS

HOMMES :

Jeans - Pantalons et Ensembles
Blousons Pantalons
Shorts tous genres
Tee-shirts unis et imprimés
Chemises liquettes polos
Maillots de bains - Sous-vêtements

FEMMES :

Chemisiers - Dos nus - Pulls
Gilets - Lingerie
Pantalons - Shorts
Maillots de Bains

Rayons Spécial
ROBES TOUTES TAILLES

ENFANTS :

Jeans
Pantalons et ensembles blousons
Blousons - Pantalons
Chemises - Polos
Shorts - Maillots de Bains
Tee-shirts unis et imprimés

FLASH DERNIERE JEUNES
Robes dos nus
Débardeurs
Jeans Emerises - Pulls Marins

« TOUJOURS MOINS CHER »
Entrée Libre

vêtements Adolphe Lafont

"1ère MARQUE FRANCAISE DE VÊTEMENTS DE TRAVAIL"

Autocars JACOB 05000 GAP Tél. 51.22.38

Voyage Touristique de 4 jours
15, 16, 17 et 18 Août 1975

TURIN - MILAN - FLORENCE
PISE - GENES

Prix par personne, y compris Restaurants et Hôtels : **540 francs**

Pour renseignements, s'adresser à : DROGUERIE LATIL - av. Paul Arène

ANNIVERSAIRE DU 15 AOUT 1944

Un douloureux anniversaire certes, pour tous ceux qui ont vécu ce terrible après-midi qui fit en quelques instants, d'une partie de notre ville, un lieu de désolation et de mort...

Mais demeure encore au plus profond de nous, cette fidélité à la mémoire de toutes les innocentes victimes d'un bombardement aussi inutile que cruel...

C'est pourquoi, comme les années précédentes, nous irons nous recueillir au cimetière, puis devant la stèle de Castel-Bevons... Et pour permettre à ceux de nos concitoyens qui doivent s'absenter le 15 août d'accomplir ce geste d'hommage et de souvenir, la cérémonie traditionnelle aura lieu le jeudi 14 août à 18 heures.

AVIS

En raison des travaux qui vont être entrepris par la S. N. C. F. sur la voie ferrée Marseille-Veynes, les passages à niveaux suivants sont interdits à la circulation.

Passage à niveau 67, chemin de la Bousquette, interdit du 12 au 15 Août 1975, de 21 heures à 5 heures du matin.

ASSISTANTE SOCIALE

Mme Santiago, assistante sociale, sera absente du 2 au 17 août. Elle reprendra sa permanence le 24 août.

NECROLOGIE

Mardi dans l'après-midi ont eu lieu les obsèques de Mme veuve Courbon, née Marie Collomp, décédée à l'âge de 85 ans.

Mme Courbon a tenu pendant très longtemps la boucherie de la rue Mercerie et, commerçante avertie, était très estimée et sympathiquement connue.

A M. Emile Courbon, son gendre, à ses petits-enfants, nous adressons nos sincères conrdoléances.

HOTEL - RESTAURANT du GRAND CÈDRE * NN

04200 SALIGNAC - Tél. 7

Vous offre :

Son calme réel - Son site
Pensions - Repas
Noces et banquets

Petites Annonces

CHERCHE

Villa avec jardin Sisteron ou promixité. — S'adresser Docteur MORENO — Tél. 2.31 Sisteron.

ON DEMANDE

Bon jardinier quelques heures par semaine — S'adresser au bureau du journal.

A LOUER

Chambre meublée, tout confort — S'adresser au bureau du Journal.

A VENDRE

1100 spéciale, année 1973, excellent état. S'adresser au bureau du journal.

ETAT - CIVIL

du 30 Juillet au 5 Août 1975

Naissances : Benoit, fils de Jacqueline Fleury, sans profession, domiciliée à Châteauneuf Miravail. — Valérie Christelle, fille de Jacques Garcin, employé de banque à Serres. — Marie Laure Magalie, fille de Jean-Louis Clément, employé à Sisteron. — Pierre Alain André, fils de Christian Ribail, conducteur d'engins à St-Auban.

Publication de Mariage : Jean-Marie Abel Régis Bazan, dessinateur, domicilié à Sisteron, et Solange Rolande Monique Sorrier, étudiante; domiciliée à Lauris (Vaucluse).

Décès : Raymond Charles Maurice, retraité, âgé de 68 ans, place de la République. — Marie Lodie Collomp, âgée de 85 ans, rue Mercerie.

REMERCIEMENTS

Les familles MAURICE, DREVON, CHAPPELET,
Parents et Alliés,

très touchés par les marques de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès de

Monsieur MAURICE Raymond

remercient bien sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à leur grande peine.

Et si vous étiez hospitalisé ?

JE VOUS DONNE

3.000 frs par MOIS

pour 185 frs par AN TTC

(nombreuses autres combinaisons)

Jean TIERANT *UN SPECIALISTE*

MALADIE, ACCIDENT et toutes Assurances

Place du Docteur Robert, SISTERON — Allo 4.17.

CAMAU

DIGNE SISTERON

DIPLOMÉ E.N.O.M.

Gérante Diplômée

12, avenue des Arcades, 12
04200 SISTERON

PARFUMERIE

INSTITUT DE BEAUTE

Mme ILLY

Esthéticienne Diplômée

185, rue Droite

SISTERON - Tél. 4

Dépositaire exclusif des produits de Beauté

Elisabeth Arden
Héléna Rubinstein
Lancaster
Isabelle Lancray

Parfums

Givenchy
Weil
J. Fath
Madeleine de Rouch

*

Soins du visage - Maquillage
Epilation à la cire
Manucure - Beauté des pieds

*

Sur rendez-vous

Ouvert du Mardi au Samedi

Henri DUPERY

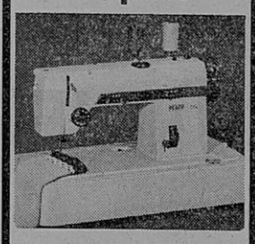
Administrateur de Biens
Syndic de Copropriété
Membre de la Caisse de Garantie
F.N.A.I.M.

se tient à la disposition des propriétaires d'appartements F 5, F 4, F 3, F 2, Studios et Villas pour établissement de baux, état des lieux, perception des charges locatives, taxes, attestations de l'allocation logement.

***

Renseignements, consultation gratuite — sur rendez-vous si possible — Tél.. 2.23 « Le Cyrnos » SISTERON 04200

Simple, mais complète



la "DEB" de Pfaff

c'est la Pfaff 294

- zig-zag utilitaire
- point ourlet invisible
- marche arrière
- surfil piqué
- boutonnières, boutons
- remplissage automatique de la canette

Armes-Electricité-Télévision

A. RANUCCI

166, r. Droite - SISTERON

Tél. 314 et 322

PFAFF

IMPRIMERIE RENE GOGLIO
Rue de la Coste - SISTERON
Directeur-gérant : René GOGLIO

Agence L'ABEILLE

ASSURANCES DE TOUTE NATURE

Contre l'Incendie - Les Accidents - Risques Divers
Complémentaires Maladie - Retraites et Vie

Contrats Spéciaux

●

TOUS CREDITS

Immobilier • Automobile • Equipement

Jean TIERANT

Place Docteur Robert

04200 SISTERON — Tél. 4.17

à **SISTERON... 224, rue Droite** **Tél.. 0.23**

CAPPP

PAPIERS PEINTS
PEINTURES
VITRERIE
MOQUETTES

Gros et Détail - Fournitures pour les Beaux-Arts
Tout pour le professionnel et l'amateur

50 modèles disponibles de papiers peints et un important stock de peinture et matériel.

Coup de balai sur Papiers Peints
durant le mois de Février

Dépositaire : VALENTINE RENAUDIN WHAS PERLE EBUREX - (Vernis d'Imprégnation)

PASSEZ DES MAINTENANT VOS COMMANDES pour

Restaurants - Collectivités
Congélateurs

AU

Comptoir Sisteronnais des Viandes

Quartier de Météline — SISTERON — Tél. 9:05

Viandes en Gros et Demi-Gros

CHARCUTERIE GIBIERS VOLAILLES

TOUS LES SAMEDIS
Vente spéciale pour les congélateurs et particuliers *S'Y ADRESSER...*

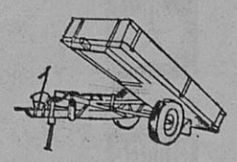
CARROSSERIE INDUSTRIELLE

R. CALCAGNETTI

MISON LES ARMANDS

Tél. 57 Mison
4.74 Sisteron

CONSTRUCTIONS
AGRICOLES
SERRURERIE
FERRONNERIE



Constructions Transformations Réparations

© VILLE DE SISTERON

ENTREPRISE DE RAMONAGE
ENTRETIEN DE CHAUFFERIE

S.O.S. 22 Volonne

•

RUFFE Daniel 04290 VOLONNE

POISSONNERIE DES ARCADES

Tél. 2.73
04200 SISTERON

COQUILLAGES • ECREVISSES • LANGOUSTES
TRUITES VIVANTES • POISSON CONGELE
« La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle »

Machines à écrire et à calculer

Réparations - Location — Vente — Fournitures
Meubles de Bureau Appareil Photocopie
Caisse Enregistreuse

A. GUIEN, Rpt. - Tél. 1 - VAUMEILH

chez **SELDIS**

Premier Libre-Service en Textiles de votre Cité.

Réalisez enfin vos désirs sans alourdir votre budget.

Route de Marseille
04200 SISTERON

Pour la décoration intérieure, confection
et pose de Rideaux et Voilages tous styles :

UN CHOIX TISSUS AMEUBLEMENT
Gardisette et Voilage
TOUTE LA LITERIE

LITERIE DES ARCADES
Paul DAVIN
Tél. 3.77 04200 SISTERON

S.T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS

ARNAUD Gaston - « Le Coffret »
156, rue Droite — SISTERON

ELECTRICITE GENERALE
RADIO, TELEVISION, MENAGER

A. LATIL & Fils

247, avenue Paul Arène - SISTERON Allo : 3.36
Distributeurs des Téléviseurs RADIOLA
et des Machines à Laver VEDETTE
Service après-vente assuré

Tous Travaux de
PEINTURE • VITRERIE • PAPIERS PEINTS

ROBERT JEDOR

« Mont-Gervi » - 22, avenue Alsace-Lorraine
Téléphone : 0.31
04200 SISTERON Devis Gratuit

Fuel elf
PRODUITS PETROLIERS
Transports - Livraison à toute heure

Désiré LATIL
LA SILVE - 04200 MISON Tél. 23 La Silve

Conseil Municipal

SEANCE DU 25 JUILLET 1975

La séance est ouverte à 21 heures sous la présidence de M. Fauque, maire.

Sont présents : MM. Tron, Maffren, Marin, Mme Saury, adjoints, MM. Malgat, Rolland, Lanza, Lagarde, Richaud, Gabert, Lieutier, Michel, Thélène, Mourier, Decaroli, Magen, Turcan, Chailan, conseillers municipaux.

Absents excusés : M. Cheilan, Mme Ranque.

Assistait également à la séance, M. Revest, secrétaire général.

L'ordre du jour comporte les questions suivantes :

— Société H.L.M. « Le logis familial » (garantie d'emprunt).

— Travaux déconcentrés au lycée du Tivoli, modifications.

— Construction bibliothèque, foyer.

— Laboratoire de langues.

— Circulation place du marché, les jours de marché.

— Questions diverses.

M. le Maire donne lecture du procès-verbal de la dernière séance (29 mai), lequel est adopté sans observations, à l'unanimité. Il est apporté néanmoins quelques précisions sur les questions qui ont reçu une solution. Exp. Fermeture de la mairie tous les samedis, construction de logements pour harkis, etc...

L'ordre du jour est abordé avec :

L'édification par la société H.L.M. « Le logis familial » de demeures où pourront accéder des harkis ou autres travailleurs chargés de famille, puisque il y est prévu des logements types F5, F6, F7 qui permettront aux occupants de percevoir l'allocation de loyer. Il y aura 20 appartements au total, pour une somme de 2.200.000 francs.

« Le logis familial » pourra disposer d'un terrain municipal sis à Beaulieu et cédé gratuitement et nous aurons par délibération à garantir l'emprunt qu'il devra contracter, au taux de 1 % et remboursable en 45 ans.

Le Conseil donne son accord.

Travaux déconcentrés au Lycée du Tivoli

Ces travaux, dont le devis s'élevait primitivement à 11 millions, ont pour objet l'aménagement et la mise en sécurité de nouvelles classes (5 ou 6) nécessaires pour la rentrée. Or, il nous est alloué pour cette opération 13 millions, ce qui a nécessité l'inclusion dans un nouveau devis des travaux supplémentaires, en l'occurence l'installation de sanitaires et l'aménagement de la salle de gymnastique. Ce programme, ainsi complété, a été communiqué aux services de l'équipement et d'ores et déjà, vu son urgence, il est en voie de réalisation.

Nouvelle Bibliothèque et Foyer du 3me âge

Leur édification a nécessité l'achat d'un immeuble rue Pousterle. Il reste néanmoins à acquérir un local à usage de remise dont le propriétaire est réticent malgré le prix très raisonnable qui lui a été offert.

Devant ce manque de coopération, M. le Maire demande qu'il soit usé à son encontre de la procédure d'expropriation pour utilité publique.

Laboratoire de Langues

Ce laboratoire destiné à l'apprentissage rationnel et rapide des langues, est le fruit d'une initiative de la Chambre de Commerce. Il devait être implanté dans une salle du Lycée du Tivoli, mais son installation dans cet établissement n'a pas obtenu l'agrément de l'Education Nationale.

Devant la pénurie des locaux adéquats, la municipalité a proposé à la Chambre de Commerce, par l'intermédiaire de l'un de ses membres, M. Michel, l'utilisation du rez de chaussée du local que nous possédons rue de la Mission. Cet organisme accepte cette solution et est décidé à y effectuer les réparations et aménagements nécessaires. Cela ne va pas cependant sans poser un problème : M. Rousselet et Théâtre-Demain avaient demandé d'utiliser les lieux après la visite de la commission de sécurité, pour y déposer du matériel et y exercer certaines activités. Il est donc suggéré que Théâtre-Demain s'installe dans la partie restante de l'immeuble où la place ne maque pas.

Dans un prochain avenir, avec la transformation de l'ancien local des Variétés, des changements seront possibles.

En résumé, devant l'intérêt et l'urgence de l'implantation du laboratoire de langues, le Conseil souhaite que pour l'heure il y ait possibilité de cohabitation des 2 utilisateurs rue de la Mission.

Commémoration du 15 Août 1944

M. le Maire propose que la simple cérémonie d'hommage et de souvenirs que nous célébrons avec fidélité, tous les 15 août, depuis 30 années, se déroule la veille de ce jour, ce qui permettrait à ceux pour qui le 15 août est un temps d'exode d'y assister.

Le conseil donne son accord et la population sera informée de cette décision.

(à suivre)

DISCOURS
prononcé par M. Marcel Massot, député des Alpes de Haute-Provence, à la tribune de l'Assemblée Nationale, pour la défense des finances des Collectivités Locales

(Suite)

Il s'agit là d'une application de cette formule de solidarité dont on nous parle toujours et que souhaite le Gouvernement depuis longtemps. Un taux unique était appliqué à toutes les communes membres du syndicat.

Ainsi ont pu être réalisés un C.E.G. sans demander un centime de subvention à l'Etat, le ramassage scolaire pour transporter les élèves des multiples écoles supprimées dans nos villages et nos hameaux, un important réseau routier, des relais de télévision qui permettent d'alimenter les communes malgré l'écran intercepteur d'ondes que constituent les massifs rocheux, des travaux d'irrigation. Le Syndicat n'a pas fait de dépenses somptuaires car les montagnards, qui ont une vie rude, connaissent trop la valeur de l'argent pour le dépenser inutilement.

La caisse du Syndicat est alimentée par la valeur de 20.000 centimes, taux unique, payés chaque année par les communes. Ce sont évidemment les communes riveraines de la Durance qui ont fourni neuf dixièmes des revenus et l'on peut dire que, pratiquement, la patente d'E.D.F. représente 75 à 80 % des ressources du Syndicat.

Tout cela ne serait plus possible si l'article 16 du projet de loi, tel qu'il nous est présenté, était voté, car les ressources du S.I.V.O.M. seraient écrêtées d'au moins 75 %. Comment, dans ces conditions, pourrait-il faire face à ses échéances ? Faudrait-il fermer le C.E.G., renoncer à entretenir les routes, abandonner les travaux de relais de télévision ? Je ne vois que trois solutions pour éviter une telle extrémité.

Premièrement, le vote de centimes. Mais le centime résiduel délesté de la plus grande partie de la patente d'E.D.F. deviendrait infime. Il faudrait voter 200.000 à 300.000 centimes, peut-être plus, pour combler le trou et cela, l'autorité de tutelle, sous le contrôle de M. le Ministre de l'Intérieur, dont je regrette d'ailleurs l'absence, ne le permettrait pas. Ce serait donc la faillite des communes concernées.

Deuxièmement, tendre la main et demander chaque année au ministère de l'Intérieur une subvention d'équilibre qui viendrait s'ajouter à la longue liste parue au Journal Officiel du 29 mai dernier, dans une réponse que le ministre de l'Intérieur fit à une question posée par mon collègue M. Mermaz, avec une célérité à laquelle nous ne sommes pas habitués. Mais les montagnards sont fiers. Ils n'aiment pas la mendicité.

Troisièmement, apporter au Préfet la démission du président du syndicat que je suis et celle des vingt maires des communes constituant maintenant le syndicat, car quatre communes ont fusionné depuis sa création.

Toutes ces solutions sont inconcevables.

Il appartient donc à la loi que nous allons voter de nous apporter une quatrième solution, celle-là rationnelle.

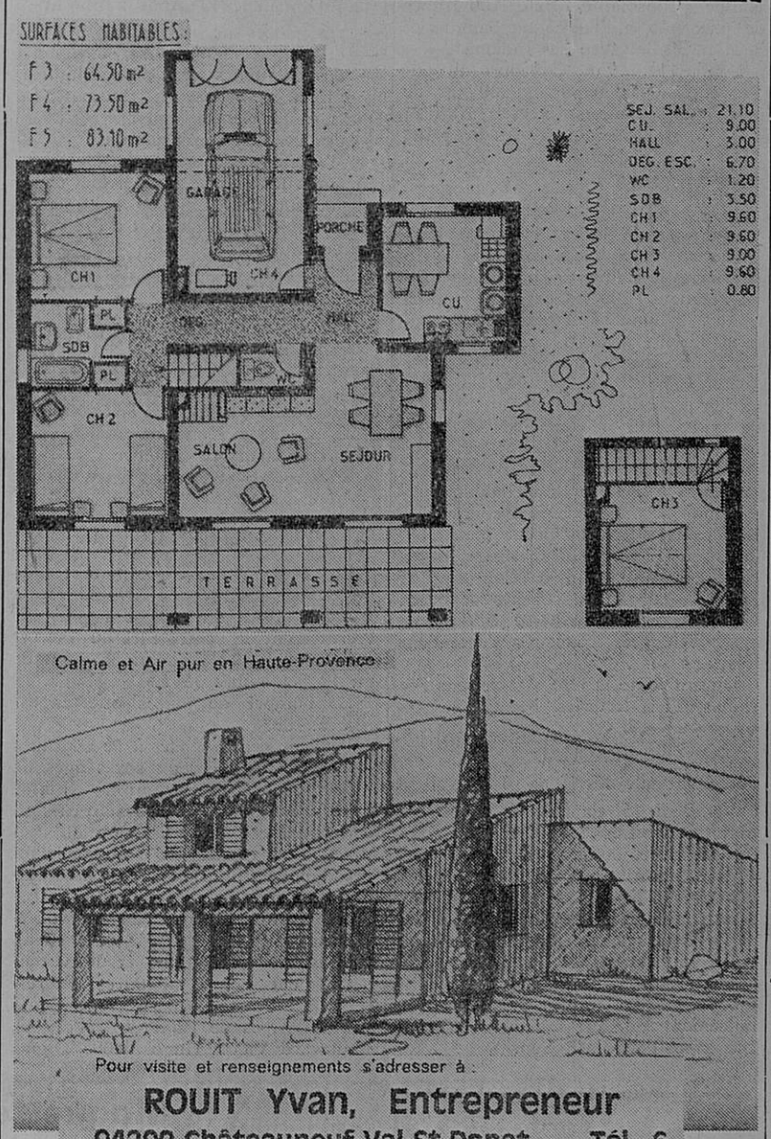
Cette situation, Monsieur le Ministre des finances ès-qualités, ne vous a pas échappé.

En lisant l'exposé des motifs du projet n° 1634, j'ai constaté qu'un autre projet avait été élaboré qui devait être soumis au Parlement à la session de printemps 1974, mais qui n'a pu être discuté en raison du décès du Président Pompidou et de diverses autres circonstances.

J'ai pu avoir connaissance de ce projet, resté un peu mystérieux, notamment son article 16. Il était tout différent de celui que vous présentez aujourd'hui et entre ces deux textes j'ai relevé quatre différences absolument fondamentales.

D'abord la date. « Afin de ne pas bouleverser le budget des communes qui ont sur leur territoire un établissement exceptionnel » — cela est excellement dit, Monsieur le Secrétaire d'Etat, dans l'exposé des motifs — « Le dispositif proposé ne s'appliquera qu'aux unités implantées après le 1er janvier 1976 ».

(à suivre)



TOUT POUR LE JARDIN

H
HONDA
motoculture

VOTRE POINT H
Ets Jean ANDRIEU
Quartier de Météline SISTERON — Tél. 301
H COMME HONDA

FLORELIA
36, rue Mercerie, 36
SISTERON Téléphone 6.35
TOUTES COMPOSITIONS FLORALES
FLEURS PLANTES GERBES COURONNES
CORBEILLES
— ARTICLES FUNERAIRES —

en vente :
MAISON RAOUL COLOMB
SISTERON

La Caisse d'Epargne de Sisteron

vous informe que
depuis le 1er Janvier 1975

le taux d'intérêt est porté à

7,50 %

TOTALEMENT EXONERE D'IMPOT
Dépôt maximum : 25.000 F.
Capitalisation illimitée des intérêts

LIVRET SUPPLEMENTAIRE
(sans limitation avec option fiscale)

•

Renseignez-vous à nos guichets à SISTERON
et dans nos six Succursales :
LARAGNE - LA MOTTE DU CAIRE
SAINT-AUBAN - VOLONNE
CHATEAU-ARNOUX - L'ESCALE

GRAND BAZAR PARISIEN

Cadeaux - Souvenirs - Jouets
Tout pour l'Enfant - Jeux Educatifs
Papeterie - Camping - Rideaux - Revêtement du Sol
Maroquinerie Scolaire - Voyage - Etc...
Liste de Mariage

61, rue Droite
04200 SISTERON Tél. 53

DOMAINE DE FAYE

A VENTAVON

RESTAURANT DE CLASSE

Réservation par Téléphone

Tél. 88 à Monétier-Ventavon

G. RICHAUD TECHNICIEN DIPLOME
15, avenue Paul Arène - SISTERON - Tél. 3.62

LA MAISON DES GRANDES MARQUES
Dual - Schneider - Pathé Marconi - Radiola - Airflam
Zægel - Thomson - Lincoln - Frimatic - Frigéco
Calor - Thermor - Deville - Miele

Avant tout achat d'un Téléviseur Couleur demandez un essai Schneider de 8 jours
Les Téléviseurs tranquilles à réglage automatique
Service après-vente assuré par Spécialiste Couleur

GRAND CHOIX Téléviseurs couleurs 51, 56, 66 cm
PATHE MARCONI SCHNEIDER THOMSON
Congélateurs 300, 400, 500 litres
Meubles TV Moderne, Rustique, Basque
Chauffage à gaz Butathermx

PROMOTION JUIN - JUILLET
Remise 10 %
sur Chaînes Hi-Fi et Radio Cassettes

© VILLE DE SISTERON

Pour toutes vos Assurances, pour vos Transactions...
Non pas une seule adresse, mais une bonne adresse :

Fernand SIARD
« AGENCE DE PROVENCE »
15, rue de Provence - SISTERON — Tél. 4.43
ASSURANCES « L'UNION »
Agence Générale
Incendie - Accident - Maladie - Risques divers
Vie - Retraite - Crédit Automobile

Transactions Immobilières et Commerciales
Fonds de Commerce - Propriétés - Immeubles
Villas - Terrains - Appartements

Prix d'Usine pour Artisans et Collectivités...

DECOR 04200
BONNET RENÉ
18, rue Droite, 18
04200 SISTERON - Tél. 93
Peintures - Papiers peints - Revêtements Sols et Murs - Droguerie - Vitrerie - Stores Vénitiens
Demandez votre Carte de Fidélité

Orly - Maison VERNET
137, avenue Paul Arène — 64, rue Droite
04200 SISTERON — Tél. 81
Prêt à Porter Dames et Hommes
Spécialité Robes de Mariées
Gaines et Soutiens Gorge
Playtex - Scandale - Triumph - Boléro
Barbara - Youthcraft
Gaines de Grossesse
Occulta - Révéa

Respirez la propreté
grâce à
Alpes Nettoyage Entretien
Jean PASCAL
70, rue Droite, 70
04200 SISTERON — Tél. 4.03
Moquettes — Murs et Sols — Carrelages - Vitres
Appartements et Collectivités
Nettoyage de Tapis par spécialiste.

AGENCE DU CENTRE
Mme CHABERT Michèle
74, rue Droite, 74
04200 SISTERON — Tél. 2.86
Toutes Transactions Immobilières et Commerciales
Assurances toutes branches

Visitez
Le Palais du Carrelage
Avenue Jean Jaurès - SISTERON - Tél. 7.51
2, avenue Lesdiguières - GAP - Tél. 51.21.59
Zone des Fauvins - GAP
Moquette
Carrelage
Sanitaire
Accessoires
un style pour tous les styles
HALL D'EXPOSITION

Cabinet
Alphonse ALIBERT
Fondé en 1930
Assurances de toute nature
Transactions Immobilières et Commerciales
Crédits Divers
11, rue de Provence
SISTERON
Téléphone 80

Maison ANDRÉ - Confection - 237, av. Paul Arène, SISTERON
Encore quelques jours
Tout doit disparaitre
LIQUIDATION TOTALE
OUVERT LE LUNDI

Pour vous distraire...

MONTFORT

FETE DE LA SAINT-DONAT

Samedi 9 Août 1975, à 15 heures, Concours de Boules, 200 frs de prix et les mises, 15 frs par équipe ; Consolante ; 21 h., Retraite aux Flambeaux, Bal avec l'orchestre «Les Chryseïs».

Dimanche 10, Slalom Auto, à partir de 10 h. Essais ; à 14 h. Epreuve ; à 19 h. Remise des prix ; à 12 h. Apéritif d'honneur ; à 17 h. 30 et 21 h. Bal avec «Les Chryseïs».

Lundi 11, à 10 h. Jeux d'Enfants; à 15 h. Concours de Boules Mixte, 200 frs de prix et les mises (15 frs par équipe, 2 joueurs 3 boules) ; Consolante ; à 19 h. Tirage de la Tombola ; à 21 h. Bal avec «Les Chryseïs».

PEIPIN

FETE PATRONALE 1975

Samedi 9 Août, à 14 h. Concours de Pétanque (2 joueurs 3 boules) 200 frs de prix plus les mises fixées à 15 frs par équipe ; à 16 h. 30 Consolante à Pétanque (2 joueurs 3 boules) 100 frs de prix ; à 21 h. 30 Grand Bal avec Les Indiana.

Dimanche 10, à 15 h. Concours Mixte, par triplette, 200 frs de prix plus les mises fixées à 20 frs par équipe ; Consolante Mixte, 100 francs de prix ; 16 h. Tiercé de Sangliers ; à 21 h. 30 Bal avec Les Indiana.

Lundi 11, à 9 h. Concours au Jeu Provençal, par triplette, 200 frs de prix plus les mises fixées à 20 frs ; à 14 h. Consolante, 100 frs de prix ; à 16 h. Jeux d'Enfants.

BARRET-LE-BAS

FETE des 9, 10 et 11 Août 1975

Samedi 9, à 14 h. Montée Cyclo de Barret-le-Haut ; à 16 h. Concours de Pétanque, 200 frs de prix, équipes mixtes, 2 hommes, 1 dame ou un enfant de moins de 14 ans ; à 21 h. Bal Public avec le groupe Coppelandia.

Dimanche 10, à 9 h. 30, Concours au jeu provençal, par triplette, 300 frs de prix ; à 15 h. Concours de Pétanque en doublettes, 200 frs de prix ; en matinée et soirée Grand Bal Public avec le groupe Coppelandia.

Lundi 11, à 10 h. Concours des benjamins, 60 frs de prix ; Jeux d'enfants ; à 12 h. Aïoli monstre, s'inscrire tél. 02 ; à 15 h. Concours de Pétanque, triplettes, 600 frs de prix ; Concours complémentaire 200 frs de prix. Tous les concours s'entendent mises en sus .

Durant toute la fête, Attractions Foraines, Tirs, Loteries, Manèges.

LACHAU

Fête Patronale des 15 et 16 Août 1975

Vendredi 15, Fanfare et Défilé des Majorettes «Les Etoiles Provençales» de Marseille, défilé à 11 h. 30 et à 17 h. ; en matinée et soirée, Grand Bal avec Thé Black Sun ; Concours Mixte (2 hommes 1 femme) 200 frs de prix plus les mises, lancement du but à 15 heures.

Samedi 16, Grand Concours de Pétanque, 600 frs de prix plus les mises, lancement du but à 15 h. ; Grand Bal avec The Black Sun.

SISTERON
GRAND BAL CABARET
sous chapiteau géant

Saloom, Fiesta Mexicana, nuit animée par la formation Pussy Cat, chef Michel Sath.

Formation de danse attractive avec : Angelica, vedette de la chanson, José Moreno, interprète chanteur, Pierre Masset, fantaisiste imitateur, Ariane Georges, fantaisiste, the Darling Girls, groupe girls, The Serge Maurice, les cow-boys de l'harmonica, les Val's Songs, duettistes, et le fantaisiste animateur Georges Sylvestre.

Nombreuses attractions ; ballets western ; danses indiennes. Chorégraphie Jemmy Walker. Fastes, lumière, nombreux beaux costumes. Décors, costumes de Jack Erdmann. Mise en scène Jacques Filh. Réalisation artistique : Serge Duc.

International Show, Paris.

BAL DES ESTIVANTS

Samedi 16 Août, sous le chapiteau de la Fête de la Bière, Grand Bal des Estivants animé par la formation «Coppelandia» de 22 h. à 2 h. 30.

VAUMEILH

FESTA DE LA FARIGOLA

Du Samedi 16 Août à 14 heures
au Dimanche 17 Août à minuit

— des pièces de théâtre
— du cirque d'animation
— des chanteurs (Beltrame, Miquela, Joan Peire, Sergi, Daumas, Le Groupe Santa Claus)
— des cercles de discussion l'avenir des jeunes dans les Alpes du Sud, énergie nucléaire et choix de sociétés
— une manifestation contre l'aéroport
— des films Kashima Paradise, Terrain à vendre
— des stands
— boissons nourriture, possibilité de camper et de se baigner pour tous

Entrée Gratuite

Vaumeilh, 11 km de Sisteron, par Nationale 85 et Départementale 4. Balisage à partir de Sisteron.

AVIS POUR LE RECRUTEMENT DE CONTROLEURS DU TRESOR

La Direction de la Comptabilité Publique organise les 28, 29, 30 et 31 Octobre 1975 un concours pour le recrutement de contrôleurs du Trésor.

La clôture des inscriptions est fixée au 12 Septembre 1975.

Le nombre de places offertes est fixé à 488.

Peuvent prendre part à ce concours les candidats des deux sexes âgés de moins de trente ans au 1er Juillet 1975, justifiant du baccalauréat de l'enseignement secondaire ou du certificat de capacité en droit ou d'un des diplômes figurant sur la liste établie par arrêté du Ministre de l'Economie et des Finances en date du 4 Juillet 1968 (J.O. du 11 Juillet 1968).

Pour les inscriptions et tous renseignements complémentaires, s'adresser à M. le Trésorier Payeur Général des Alpes de Haute-Provence, 22, Boulevard Victor Hugo, 04007 Digne.

GRANDE REUNION DES ALPINS DE PROVENCE DE PARIS
MERCREDI 13 AOUT 1975
A TURRIERS

Fidèle à la tradition, le bureau de la Société Fraternelle des Alpins de Provence de Paris organise un déjeuner d'été auquel sont chaleureusement invités les membres de la société en vacances dans le département, leurs parents et leurs amis. Nous étions, il y a deux ans, à Saint-Andréles-Alpes, l'été dernier à Manosque. Cette année, c'est le cadre riant de Turriers qui a été choisi.

Nous nous réunirons le Mercredi 13 Août, à partir de 12 heures, à l'hôtel Rochecline, à l'entrée du village de Turriers. Le prix du repas, tout compris, est de 50 frs par personne et nous vous assurons d'ores et déjà que le menu sera excellent.

Pour une bonne organisation de la réunion, nous prions les personnes désireuses d'y participer d'envoyer, le plus tôt possible, leur adhésion soit :

— au président, M. Marcel Granoux, 04190 Les Mées,

— au vice-Président, M. François Massot, 04140 Seyne-les-Alpes, Tél. 24 à Seyne-les-Alpes ;

— au trésorier, M. André Turrel, 04460 Selonnet, Tél. 7 à Selonnet ;

et d'effectuer le règlement du repas au compte de la société : La Source : 30 273 01 K.

Les Alpins de Provence connaissent bien entendu, Turriers. Nous rappelons cependant que l'accès à ce chef-lieu peut donner lieu à un très intéressant circuit touristique :

— de Sisteron par la D 951, La Motte du Caire, Le Caire, Faucon, Gigors — par la D 951 également, en prenant la bifurcation de Clamensane et Bayons,

— de Seyne-les-Alpes, par Selonnet et le Col des Garcinets, ou par la vallée de la Blanche, Espinasse et Brésiers.

Le bureau prévoit en fin d'après-midi :

— une visite à Bayons où nous pourrons admirer la magnifique église du 12me siècle,

— une promenade jusqu'au charmant village d'Esparron-la-Bâtie.

Nous espérons que, comme les années précédentes, les Alpins de Provence de Paris et les «anciens» retournés au pays, heureux de reprendre contact, viendront nombreux à cette réunion.

A Mercredi 13 Août, donc, à midi, à l'Hôtel Rochecline de Turriers. Avant le repas, un apéritif sera offert par la Maison Ricard, dont un des directeurs, M. Guillard, membre de notre Société, sera présent parmi nous.

Pour le bureau :
Le Président Actif :
Marcel GRANOUX.

Le Président d'honneur :
Marcel MASSOT.

Cette Semaine...
dans PARIS-MATCH

Madame Claustre : le récit de la prisonnière du Tchad.

Au Zaïre, Mobutu a voulu le retour aux coutumes ancestrales.

Le «Bisness» de l'Année Sainte à Rome.

Meubles Anciens
Bibelots d'Art
Décoration
ANTIQUITES
«LA GRANGE»
Ouvert tous les jours et le Dimanche
C. GUIEN 04200 Châteauneuf Val Saint Donat
Téléphone 16

Moquettes T REVETEMENTS DE SOLS
G. PAVAGEAU
Bureau : « Les Romarins » - La Casse, près Codec
04600 SAINT-AUBAN Tél. 2.88
Artisan Spécialiste posant LUI-MEME
Liste de référence de pose contrôlable à Digne, Manosque, Gap, Sisteron, Volonne, Château-Arnoux, etc. N'ayant ni magasin, ni représentant, ni personnel, je peux vendre et poser toutes les Moquettes T moins chères — Economie pour le client de 10,00 F. à 20,00 F. le mètre carré suivant Moquettes.
Devis - Déplacement gratuit sur appel téléphonique

M. Claude ANDRÉ
informe son aimable clientèle que son nouveau magasin
ANDRÉ SPORTS
est ouvert au...
14, Avenue Jean-Moulin (ex Crédit Agricole)
04200 SISTERON — Tél. 214

Garage du Jabron
Mécanique Générale - Tôlerie - Peinture en Cabine et Blaxonnage de Coques
J.-P. NADE
Agence FIAT
Les Bons-Enfants - PEIPIN — Tél. 22
STATION SERVICE
Dépannage jour et nuit, dimanches et jours fériés

Offrez un cristal signé
DAUM
G. ARNAUD
«Le Coffret»
Rue Droite
04 - Sisteron - tél. 376

SERRURERIE ● CONSTRUCTION METALLIQUE
BLANC FRÈRES
Route de Gap - SISTERON — Tél. 1.96

TAPISSIER — MATELASSIER A FAÇON
MALATRAY Jean
1, rue du Glissoir - 04200 SISTERON - Tél. 5.63
Réparations et Neuf
Sommiers - Matelas - Fauteuils - Chaises
Matelas : Laine/Mousse/Ressorts
Tissus Ameublement Traversins - Oreillers

AGENCE de Haute Provence
Jean-Charles RICHAUD
222, Avenue Paul Arène, 222
Tél. 3.69 — 04200 SISTERON
gan
LA NATIONALE
Toutes Assurances
Tous Crédits Autos
Tous Crédits Immobiliers
Toutes Transactions Immobilières et Commerciales
ACHAT - VENTE
Propriétés agréments
Terrains - Commerces
Lotissements - Villas
Appartements
FFPIC FEDERATION FRANÇAISE EXPERT IMMOBILIER AGREE CHAMBRE NATIONALE
Pour vos voyages, vacances et loisirs...
UNE SEULE ADRESSE
HAUTE-PROVENCE "VOYAGES"
Licence 71.009 B
● Délivrance au tarif officiel de tous billets... AIR • FER • MER.
● Inscriptions à toute croisière Maritime et Aérienne
● Voyages à forfait, individuels et groupes à travers le monde entier.
● Pélerinages • Congrès • Voyages culturels.

© VILLE DE SISTERON